

# LA JUSTICIA SOCIAL

## DIARIO POPULAR

DIRECTOR, DR. RAFAEL CALDERON M., DIRECCIÓN TELEGRÁFICA: "JUSTICIA".

Suscripción mensual, Un colon.

ADMOR., LEONCIO CHAVEZ  
Calle 21 Sur, N° 282

AÑO I

San José Costa Rica, jueves 10 de septiembre de 1903

NUMERO 287

**Agrimensura y Contabilidad**  
Me hago cargo de trabajos de Agrimensura, del arreglo de Libros por partida doble, del cálculo de facturas e inventarios y de clases particulares de Matemáticas puras y de Contabilidad.

Para informes en cualquiera de las oficinas de los señores Lic. don LUIS CRUZ MEZA y don ALBERTO ECHANDI.

**Casa de campo** situada en el punto más alto y más sano de esta ciudad, á 300 metros al Este de la Estación del Ferro-carril y distante 130 metros del tranvía de San Pedro: espaciosa y con toda clase de comodidades, se alquila en treinta colones.

Se informa en esta oficina.

### RAMONITO ARIAS

Compositor y afinador de Pianos y Organos, ofrece sus servicios en esta capital y provincias.—Los trabajos garantizados.—Quien tenga gusto de solicitarlo puede encontrarlo en casa de don Santos Alvarado.

## AGENTES DE LA JUSTICIA SOCIAL

SAN JOSÉ. Encargado de la circulación: Francisco Montero A.  
El Mojón ..... Felicísimo Acuña  
Carrizabat .....  
Guadalupe ..... Malaquías Sáenz.  
San Juan ..... Abraham Vargas.  
San Vicente ..... Félix Umaña.  
Hatillo .....  
Desamparados .....  
San Isidro ..... Juan Guillén G.  
Escasú ..... Arturo Roldán C.  
Santa Ana .....  
San Cristóbal ..... Casimiro Leiva R.  
Puriscal .....  
San Marcos ..... José Flores M.  
Santa María ..... José Mora S.  
S. Pablo de Tarrazú Salvador Castro  
S. Juan de Tobosí. Isidoro Fallas.  
Aserri .....  
Pacaca ..... Miguel Mendoza.  
CARTAGO ..... Luis Guzmán.  
Ciudad .....  
El Carmen ..... Rafael L. Montoya.  
San Rafael ..... Segundo Guillén.  
San Francisco ..... Bernardo Orozco.  
Dulce Nombre ..... Fernando Loaiza.  
Guadalupe ..... Arsenio Alfaro.  
Paraiso ..... Francisco Redondo G.  
Capellades ..... Emilio Navarro.  
Santa Cruz .....  
Juan Viñas ..... Presbítero José Weber.  
La Unión ..... Cruz Pacheco.

LIMÓN ..... F. F. de Altamira  
ALAJUELA ..... Ricardo Saborio, h.  
Ciudad .....  
San Rafael ..... Juan Vázquez M.  
Sabanilla ..... Ignacio Vargas.  
San Ramón ..... Benjamín Salas.  
Grecia ..... Joaquín Bonilla G.  
Sarchí ..... Teodoro Salazar.  
San Mateo ..... Esteban Pellecer.  
Santo Domingo ..... Miguel Molina.  
Atenas ..... Abel Villegas.  
Naranjo ..... P. Federico Carvajal.  
Palmares. Centro. Ricardo Fernández.  
Buenos Aires Faustino Castro.  
Zaragoza ..... Juan R. Mora.  
Cantón de Poás ..... Heliodoro Rodríguez.  
Río Segundo ..... Juan Bastos.  
HEREDIA-Ciudad Nicolás Cortín  
Santo Domingo ..... Constantino Bolaños  
San Joaquín ..... P. Rafael Camacho  
S. Antonio de B. Filadelfo González M.  
Barba ..... Francisco de J. Ruiz  
Santa Bárbara ..... Ricardo Murillo  
San Rafael ..... Juan Hernández.  
GUANACASTE ..... Demetrio Caamaño  
Liberia .....  
Nicoya ..... Estanislao Conde  
Filadelfia ..... Manuel Bonilla  
Santa Cruz ..... Telésforo Ramírez  
Las Cañas ..... Sabel Mojica  
PUNTARENAS ..... Centro Corresponsal  
Ciudad .....  
Esparta ..... Carlos Strasburger  
Miramar ..... Francisco Chinchilla

### DE OCASION

Muy barata se alquila una casa cómoda situada en la 8ª Avenida Oeste, doscientas varas del Parque Central. Informes en esta Oficina.

### HE TRASLADADO

Mi despacho á la casa frente de DON FEDERICO TINOCO.

**Ricardo Kriebel,**

Dentista Alemán.

### SE VENDEN

dos máquinas, una de vapor de 15 caballos de fuerza y la otra de hacer ladrillo, con sus correspondientes masas de fierro para desleir la tierra. Para informes sobre precios, pueden entenderse, en Palmares, con Faustino Castro ó con don Pablo Rojas.

Noviembre 3 de 1902.

### DR. JULIO BORBON O.

MÉDICO Y CIRUJANO

Incorporado previo examen en esta Facultad, ofrece al público sus servicios profesionales.

CONSULTA : de 8½ á 10 a. m. y de 12 á 4 p. m. en la Botica del Comercio y en su casa de habitación el resto del tiempo. 3ª Avenida E. N° 476, esquina opuesta á la de Mr. Field.

¡ OJO ! OJO !

En la calle 19 Sur, frente á don José Dolores Frutos, se componen toda clase de instrumentos de cuerda y objetos del arte; se tornea en madera al gusto del cliente. se hacen bastones, churucos, molenillos, alcancías, hueveras, palos de billar, cabos para formones, etc., todo más barato que en los almacenes.

Garantizo los trabajos que directamente se me encomienden.  
FEDERICO PRADA SUAREZ.

### LESME S. JIMENEZ

vende vinos de Burdeos y vinos para consagrar, seco y dulce, en su casa de habitación.

Depósito de vinos "Domaine Caytoy" de la casa de H. Tournon y Compañía.

Calle 21, número 277.--100 varas al Sur del Palacio Episcopal. Frente á LA JUSTICIA SOCIAL.

Hoy casi no se consume otra cerveza que la famosa

### CERVEZA "TRAUBE" DOBLE,

que con las constantes mejoras que se le han hecho, ha llegado al término de perfección y alcanzado un consumo superior al de otras marcas.

## AVISO

Vendo en el barrio de "Lagartos", de la comarca de Puntarenas,

### UN TERRENO

de setecientas manzanas próximamente, enteramente plano y con muy buenas aguas. Casi todo el terreno está desmontado, de modo que para convertirlo en repastos no hay que hacer gran desembolso. Este terreno colinda con la milla marítima, de modo que tiene el gran aumento que le da la indicada milla.

San Antonio de Belén, julio de 1903.

SATURNINO TREJOS

## LA BICICLETA

Cerca del "café de doña Urbana" y de "La Bicicleta", avenida 8ª, Oeste, número 172. se confecciona ropa blanca de hombre y de mujer, se hacen chaquetas, enaguas, sombreros, etc. y se sacan moldes para ropa de mujer, todo conforme á los últimos modelos. Se aceptan también trabajos de sastrería.—ELVIRA JIMÉNEZ DE RODRIGUEZ.

LA JUSTICIA SOCIAL'

DIRECTOR,

Doctor RAFAEL CALDERON MUÑOZ

CUESTION DE INSTRUCCION PUBLICA EN COSTA RICA

V

Señor Redactor:

Aseguré yo, en mi último articulejo sobre cuestión de Instrucción Pública que la enseñanza laica ó atea por la cual se elimina, se ignora y la mayor parte de las veces se ataca á Dios en las escuelas, y que aquí en Costa Rica la tenemos sentada en las narices enhoramala, es mala, malísima y pésima en todos los cuatro costados de la expresión.

Y como lo malo hay que hacerlo conocer, pues por eso mismo quiero hacer hincapié en este asunto.

Por los frutos se conoce el árbol, dijo Nuestro Señor Jesucristo.

Pues conozcamos la enseñanza laica por sus frutos.

Allí va en pocas palabras: la enseñanza laica ó sin Dios en las escuelas prepara ciudadanos para la revolución.

Establecerla es el primer y el más sustancial si puede decirse de todos los pasos que el liberalismo que es por sangre y afición revolucionaria, cuando quiere llevar un país á ese abismo.

Y muy puesto en razón. ¿No se repara que jóvenes católicos que tienen bien atildada la conciencia, que creen en Dios y conocen sus mandamientos y los practican, tienen horror á eso que se llama desconocimiento del principio de autoridad, desprecio hacia cuanto pone trabas á las locuras del entendimiento y á los antojos de la voluntad, soberanía del pueblo sobre Dios, la Iglesia, la autoridad y la ley, igualdad absoluta de dignidades, condiciones, capitales, vicios y virtudes? Y ese desconocimiento, ese desprecio, esa soberanía y esa igualdad son los grandes dogmas del liberalismo, y los grandes principios de la revolución: para alistar soldados amantes de esos principios y dogmas desastrosos, preciso es tomarlos desde niños y quitarles esos escrupulillos de conciencia, de juicio de Dios y consiguientes: eso se hace con la enseñanza atea, laica, sin Dios ni ley, que todo es lo mismo.

*Experientia docet* dijo no sé q' palimpsesto. Para llegar á formar esas fieras que azararon las revoluciones en Francia, en España, en Guatemala, en Nicaragua cuánto trabajó el liberalismo para preparar el terreno, borrando la enseñanza religiosa en los colegios y desmoralizando al pueblo!

Y si reparamos en la juventud que hoy en día se ha formado laicamente y que dócil á esa educación perdió la fe de sus padres en las aulas del colegio, aquí no más en Costa Rica, ¡qué cuadro! Señor ¡qué cuadro! Casi siempre á su descreimiento unen una inmoralidad de costumbres atrevidísima y avanzada. Como no tienen ningún freno que reprima sus pasiones; y el corazón humano es tierra fecunda en esos abrojos. . . . Y lo peor del caso es que son inmorales desvergonzados que respiran ese corrompido ambiente hasta con satisfacción y aires de naturalidad!

Dinero y el placer son los dos grandes ideales que ante esa desgraciada juventud se presentan con más atracción para la vida.

Son jóvenes sin respeto ni á sí mismos... pero si con esto se contentasen; no respetan tampoco la sociedad, á la que burlan y molestan en la iglesia y en la calle sin importarles un ardite.

Si se meten á escritores, las desnudeces y las escenas subidas de color son los resortes de sus grandes creaciones; si á periodistas, ¡aprieta! allí es de ver como trata cualquier mequetrefe, rapazuelo de pocos años y ninguna experiencia, de arreglar las masas con doctrinas incendiarias, enseñándoles sus grandes derechos, de explotar los malos instintos de la ignorancia para darse la importancia de ciudadanos independientes y de grandes esperanzas, de dar publicidad á escritos de cualquier temple sin respetar personalidades dignas y caracterizadas ni famas llenas de honradez, todo en nombre de la ¡santa libertad de pensar y de escribir!

Y no exagero yo. Lo que digo ha pasado y está pasando á ojos vistas de quien no sea un ciego de entendimiento.

Estos son los frutos de la enseñanza laica. Enseñanza de revolución que instruye y prepara revolucionarios. Y ¿por qué da esos frutos tan amargos? Por lo que ya apunté y por otras razones que reservo para mi siguiente artículo.

ISAÍAS ROSALES.

CARTAS

de un padre á su hija que va á casarse

III

Mi Cristina:

Como te lo había prometido, visité anoche á nuestros vecinos los señores de N... y allí encontré ocasión muy buena para hacer muchas observaciones que creo dignas de dártelas á conocer.

En el salón me encontré á toda la familia reunida escuchando al comerciante de la esquina quien—según me dicen—visita frecuentemente la casa. Los niños estaban repartidos en las sillas de la sala y atendían con mucho interés á la conversación que sostenían sus padres con el visitante. Cuando entré, se cruzaron entre nosotros las frases de rúbrica, esa cantidad de vaguedades que preludian generalmente nuestras conversaciones.

Luego continuó el comerciante su interrumpida disertación acerca de los medios de que se había valido para obtener éxito en sus transacciones: se daba aires de persona entendida y contaba todos los detalles de su carrera; se jactaba de sus triunfos debidos á los continuos fraudes que había llevado á cabo. Daba gracias á Dios por la multitud de necesidades que tienen los hombres, bendecía los vicios de que padecen, hacía un cálculo aproximado acerca de los litros de alcohol y de los cigarros que vendía. Todo esto con detalles que verdaderamente me causaban repulsión: era una apología completa del rencor, de la envidia, de la vanidad y del vicio hecha delante de cinco niñitos de los cuales el mayor tendría apenas doce años!

De esto, mi querida Cristina, voy á deducir un consejo para tí: nunca permitas que tus hijos se relacionen con personas mayores; de esas relaciones continuas con gente que, naturalmente, poseen algunos conocimientos y que al externar sus opiniones usan frases que no están al alcance de las inteligencias infantiles, es de donde hago resultar esa pretendida precocidad intelectual en la niñez costarricense.

El niño adquiere en ese roce constante con personas mayores, escuchando muchas veces esas frecuentes divagaciones superficiales, llenas de giros altisonantes, una multitud de ideas—de palabras mejor dicho—que le agrada repetir sin conocer el pensamiento que representan.

De ahí que se diga que el desarrollo intelectual de nuestros niños es muy precoz; de una serie de palabras insustanciales se deduce la potencia intelectual de una persona.

Además debo hablarte aquí de la costumbre—malísima, por cierto—de hacerse acompañar por los niños á los bailes y otras reuniones. El niño, ya puesto en el camino por muchas frases maliciosas que en las visitas oye, atiende á todo, buscando la explicación de aquellas frases que escuchó, y ¡en qué sitio puede explicárselo todo mejor que en un salón de baile!

El primer término oye á los jovencitos que gozan al ridiculizar las formas de una señorita; ve las escenas amorosas que tienen lugar allí: las parejas de enamorados que se creen, en un baile, lejos del bullicio mundano; luego la cantina, la glotonería con que muchos se llenan de helados, refrescos y tosteles; pone atención al desfile de parejas: las mujeres recostadas con indolencia en los brazos de los hombres, los escotes provocativos, el abrazo estrecho y tantos otros detalles que dicen mucho á los niños.

Comprendo que no hay necesidad de hablarte más de esta costumbre perniciosa para que deduzcas la conveniencia de evitarla: tienes un poco de inteligencia y eso basta.

Te quiere,

CLAUDIO.

Setiembre de 1903.

Á la señorita

MARÍA CRISTINA ELIZALDE.

Ciudad.

Por la copia,

JOSE FABIO GARNIER.

NOTICIAS EXTRANJERAS

DÍA 8

Soffa.—Anuncia el diario "Pashta" que están ardiendo todos los pueblos de la comarca de Lerón. Según cálculos, Turquía tiene ya en Macedonia un ejército de 125,000 hombres, 3,700 caballos y 440 piezas de artillería. En la batalla que se libró en Simón Losengrad, los aldeanos prestaron apoyo á los turcos que fueron derrotados por los insurgentes. Estos incendiaron enseguida la aldea para castigar á los habitantes por haber auxiliado á los turcos.

—Roma—Ayer llegaron á ésta las tres hermanas del Papa. Visitaron enseguida á Su Santidad. La reunión de los hermanos fué muy conmovedora.

Londres.—Como resultado de la investigación de la guerra en Sud Africa, susúrrase que Lord Lansdowne dimitirá de la cartera de Relaciones Exteriores. En la época de la guerra era Secretario de la Guerra. Se dice que lo

reemplazará Mr. Broderick, actual Ministro de Guerra y que éste será reemplazado por Mr. Wyndham, Secretario de Estado por Irlanda. Pronto se verificará una reunión del Gabinete para discutir los cambios fiscales propuestos por Mr. Chamberlain, con vista del informe de la comisión investigadora y de la tempestad que ha despertado. El Gobierno comprende la necesidad de hacer algo para atacar la fuerte corriente que amenaza al Ministerio. El sentimiento del país se halla reflejado en la propuesta de enviar una inmensa petición al Rey solicitando que se despida a Lansdowne y por las caricaturas que se han publicado acerca de la incompetencia del Ministro.

Constantinopla.—Despachos oficiales recibidos de Monastir, fechas último de agosto á 3 de setiembre, dan los por menores de varios triunfos obtenidos por las armas imperiales sobre la revolución. Se han agregado á la 2ª división de la guardia imperial dos regimientos compuesta de tropa reclutada de las tribus que fundaron la dinastía otomana.

Londres.—Se dice que el Supremo comisio nado británico en Africa oriental ha rendido informe en contra del establecimiento de una colonia hebrea en el protectorado.

Salónica.—Las últimas órdenes emitidas por el Gobierno Turco se consideran en esta como indicio seguro de que Turquía teme la guerra. Se han llamado á las armas á 16 batallones de Salónica, Kub y Monastir. Se están movili zando las reservas de artillería y caballería de Andrinópolis y Smirna. El comandante del tercer cuerpo del ejército tiene orden estricta de vigilar la frontera de Servia, pues se cree que por allí podrían pasar bandas revolucio narias.

Londres.—El corresponsal del "Times" en Tokio avisa que Corea trata de cerrar el puer to de Pluyeng Yang, como condición para la apertura del puerto de Ji Ji. El Japón se opone porque en el primer puerto hay una co lonia de 200 japoneses.

Londres.—En los círculos turcos se consi dera inminente el rompimiento de hostilidades con Bulgaria. Todas las reservas tienen or den de estar listas para el servicio activo. Se ha despachado orden á la autoridad de las principales poblaciones, de alistar bestias y dinero para el ejército.

Panamá.—Según las últimas noticias reci bidas de Bogotá, el tratado Hay Herrán se considera por todo el mundo muerto y ente rrado. Los Estados Unidos podrán ya diri girse á Nicaragua. Los istmeños han perdido toda esperanza de recibir justicia de parte de Colombia. La única esperanza para impedir la ruina completa del Istmo depende de los es. fuerzos de los propios istmeños, para salvarse en una fecha que no sea muy lejana. El nom bramamiento del nuevo Gobernador de Panamá, quien salió de Bogotá el 3 del corriente acom pañado de un nuevo comandante militar y que llegará á ésta como el 16, trayendo, según se dice, un nuevo plan canalero, que será satis factorio á todos, se considera como un subterfu gio para calmar el ánimo de los istmeños, jus tamente indignados, mientras el gobierno de Bogotá tenga lugar para adoptar medidas de precaución. En la actualidad es imposible enteramente la renovación de nuevas gestiones con Colombia para la celebración de un nuevo tratado canalero. Esta es la convicción de los istmeños en general.

Sofía.—La falta de noticias de Macedonia y Adrianópolis se considera muy sospechosa en los círculos oficiales de ésta, pues se cree que la situación se empeora. Las juntas macedonias hacen todo lo posible para embrollar á Bulgaria con Turquía. Partidas grandes y pequeñas pasan constantemente la frontera con dirección á la Macedonia septentrional, donde el General Zancheff y el Coronel Yancoff están organizando el movimiento revolu cionario, que se espera estará listo para pro nunciarse en el valle del Stroume para fines de la semana.

Las juntas macedonias han inaugurado una activísima campaña en Bulgaria para levantar

fondos. A todo el mundo que esté en posi bilidades de contribuir, dirigen cartas solici tando suscripciones. En estas cartas, por lo general, no hacen alusión al movimiento revol ucionario, sino suplican un auxilio para los hambrientos y desamparados fugitivos de Ma cedonia. Los ricos que se niegan á contri buir corren peligro de sufrir mayores pérdidas, pues el otro día el agente de junta manifestó á un comerciante de Filipópolis que si no contribuía con cinco mil pesos sería volada su casa.

Notician de la comarca Lorengade que ha habido varios encuentros. En un combate li brado en el pueblo de Bashi Bahouk de Saha ra, los turcos tuvieron 20 bajas. En Ferre dere, una partida de revolucionarios peleó to do el día con 300 turcos. Estos tuvieron 37 bajas y los revolucionarios cinco. En Pres pau, comarca de Okeyda, los rebeldes sostu vieron una lucha continua por varios días, con un ejército turco de 20 mil hombres, causán dole más de 200 bajas. Otra batalla se libró en Privilistia, vilayeto ó provincia de Monas tir. El combate duró todo el día. Los tur cos tuvieron 40 muertos y los rebeldes 5.

## CORRESPONDENCIA

### NARANJO

SR. DIRECTOR DE  
LA JUSTICIA SOCIAL

San José.

Muy apreciable señor mío:

Ruego á usted permitirme un pequeño espa cio en las columnas de su importante diario, para hacer público el conocimiento de una de las muchas necesidades de este pueblo.

El barrio del Dulce Nombre carece de escue la y merece tenerla, aunque sea mixta, como la hay en barrios de igual capacidad territorial y tal vez de menor número de niños en estado de concurrir á las escuelas.

Una regular distancia separa dicho barrio de la escuela central de esta villa, á donde, si acaso, apenas concurrirán unos pocos niños, soportando para ello penosos sacrificios de dis tintos modos.

Al decir que dicho barrio merece tener una escuela mixta, por lo menos, me fundo en el número de niños de ambos sexos que residen allí, como consta de la siguiente lista: en casa de Martín Esquivel hay 3; en la de Máximo Muñoz 5; id. Ildefonso Ramírez 5; id. Felipe Elizondo 3; id. Almira Castro 3; id. Custodia Rodríguez 4; id. Juan Esquivel 2; id. Rafael Calvo 2; id. Mercedes Calvo 4; id. Gertrudis Hernández 3; id. Filomena Chaves 1; id. Pedro Mora 2; id. Nicolasa Muñoz 1; id. Casimira Muñoz 2; id. Rafael Chacón 4; id. Petronila Esquivel 3; id. Juan Vargas 1; id. Julia Var gas 4; id. Tomás Ulate 4; id. Camilo Ulate 1; id. Miguel Esquivel 2; id. Arcadio Corrales 5.

Me parece que hay ya una junta provisional de educación, y creo que si no hay también una casa de enseñanza, fácilmente pueden le vantarla los vecinos en el término de veintidós días. Aquella gente, aunque pobre en gene ral, no desconoce el bien que se le procura, y en tratándose de honrarla como á tantos otros vecindarios, concediéndole una escuela para la enseñanza de los niños, estoy seguro no omitiría esfuerzo ni sacrificio para contribuir por su parte con lo que pueda.

Ojalá el señor Ministro del ramo en vista de esta necesidad y como amigo de la instruc ción de los niños, en lo cual ha dado ya mues tras muy palpables, se digne favorecer al ba rrio del Dulce Nombre del Naranjo.

Me suscribo, señor Director, su afectísimo amigo y servidor,

EL CORRESPONSAL.

Setiembre, 7 de 1903.

## GACETILLAS

**Vista ruidosa.**—Hoy se efectuará en la Sala de Casación la vista del recurso esta blecido en el juicio de responsabilidad civil que se sigue contra el Juez Civil de Alajuela, Licenciado don Víctor Guardia Quirós. El señor Guardia confirmó una sentencia que de claraba improcedente una demanda, pero no condenó en costas personales al actor. Por eso se le demanda. La Ley dice que se consi dera temerario y debe pagar costas persona les el actor ó reo que fuere condenado por dos sentencias conformes de toda conformidad; pero en español no cabe decir que el deman dante que pierde su acción salga *condenado*: habrá sido desgraciado en su demanda, habrá sido vencido, pero nadie dice "fuí condenado" cuando pierde su demanda: dirá sencillamen te perdí mi pleito: no se puede decir que una sentencia simplemente absolutoria para el reo, sea condenatoria para el actor. La palabra condenación significa en lo civil que alguien ha sido compelido á cumplir una obligación que negaba. Tal es la base de la alegación que ante el Tribunal Superior hará nuestro amigo don Fabio Baudrit, abogado del señor Guardia Quirós. Nos parecen incontestables sus argumentos: creemos que el Juez Guar dia solo podría salir derrotado si se violentara lastimosamente el idioma, y sobre todo nos parecería lamentable que un juez recto y jus tificadero como lo es el demandado saliera ven cido en esta ocasión cuando otros recursos de responsabilidad, algunos de los cuales parecían procedentes, fueron siempre rechazados.

**Boda.**—La Iglesia Catedral estuvo hoy profusamente engalanada con hojas y flores y llena de una selecta concurrencia. Se cele braba el enlace de la bella Hortensia Castro con el caballero don Carlos Vergara Clark, Ministro de Chile en Costa Rica. El señor Vergara ha fundado un hogar engalanado por la belleza espiritual de una de las más precia das flores del pensil josefino. Eterna dicha deseamos á los nuevos esposos.

**Hemos** recibido la siguiente invitación que agradecemos:

"La Junta de Educación de San José tiene la honra de invitar á U. á la fiesta escolar que se verificará en conmemoración de la Inde pendencia de Costa Rica y en honor del señor Licenciado don Mauro Fernández, á las 8 a. m del 15 de Septiembre corriente, en el salón de actos del Edificio Metálico

San José, 10 de Septiembre de 1903."

**Incransitable** se encuentra la calle que de la estación del Ferrocarril al Pacífico conduce á los edificios hoy ocupados por el Liceo de Costa Rica y la escuela anexa.

**De Alajuelita.**—Para el 15 del co rriente, aniversario de nuestra independencia, se prepara una hermosa fiesta escolar, en la que tomarán parte los niños de ambas escue las, quiénes serán obsequiados á la terminación del acto con un refresco servido por la Junta Escolar. Presidirá el acto el Director de la escuela de varones, quien pronunciará una pe queña disertación alusiva al acto en referencia. Felicitamos con este motivo á los señores maestros y en particular al activo Cura inicia dor de tan simpática fiesta.

**Feliz** viaje le deseamos al ex director de "La República" don César Nieto, quien acaba de partir para España.

**Enfermo** de cuidado se encuentra en Cartago el apreciable caballero don Ramón Figueroa. Rogamos al cielo por su pronta mejoría.

**El Polo Club**, el Centro de Amigos y los obreros festejarán con un baile el 82º Aniver sario de nuestra Independencia.

**Vendo** por la mitad de su valor, una ca sa y un solar contiguo, frente á la capilla del Hospital. Las paredes divisorias son propias.  
N. F. MEZA

## FRANCISCO MONTERO AGUILAR

Se hace cargo por módica retribución de lo siguiente:  
Circular periódicos, invitaciones, anuncios, participaciones de matrimonio, etc.

Cobrar suscripciones, cuentas (extrajudicialmente), etc.

Vender las mercaderías que en los almacenes ó tiendas no sean de pronta realización.

Comprar y remitir á provincias, por cuenta de quien lo encargue, las mercaderías que se le indiquen.

Solicitar clientes para las casas extranjeras en los negocios de café.

Colocar y solicitar dinero á interés.

Desempeñar cualquiera otra comisión para lo que se le considere útil

Cuenta con muchos años de práctica en el comercio y ello es garantía del buen precio en las mercaderías y de su buena elección en cuanto á dibujos, clases, colores y apariencia

## ATENCION !

AL COMERCIO DE PUNTARENAS Y LIMON

The Lozier Motor Company

PLATSBURGH, N. Y.

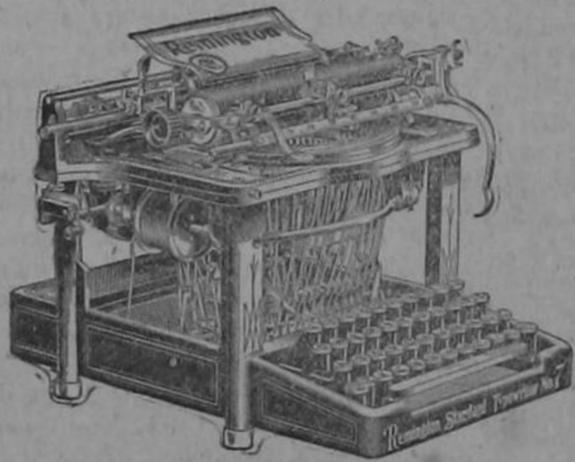
U. S. A

Fábrica de *motores de gasolina* para lanchas y lanchas movidas con gas ó gasolina de calidad inmejorable. Todos los productos de esta casa son GARANTIZADOS.

## AVISO

Tengo una finca á orillas de Río Segundo con manantiales propios y con caída suficiente para una instalación de fuerza eléctrica de 50 caballos por lo menos: aguas químicamente puras que pueden utilizarse para la fabricación de hielo, de aguas gaseosas y de cerveza. Deseo entrar en negocio con una persona que tenga capital para aprovechar todas estas ventajas. **JOAQUÍN MA. FLORES.**

REMININGTON



LA MAQUINA DE ESCRIBIR

domina por su durabilidad, seguridad, por su constancia en el excelente trabajo, por su adaptación á toda clase de trabajos, por la facilidad, velocidad y conveniencia de su manejo y por su economía en el TRABAJO.

Unico Agente en Costa Rica,

ANTONIO LEHMANN. San José

## ALERTA LOS AGRICULTORES !

El Supremo Gobierno concede PASAJE LIBRE para diez familias que deseen radicarse en Buenos Aires de Térraba para dedicarse á la agricultura. Terrenos muy ricos gratis. Clima excelente.

CONDICIONES :

1ª—Recomendación por escrito por las autoridades civil y eclesiástica;

2ª—Dirigirse al infrascrito indicando número de personas en la familia y medios de subsistencia de que dispone.

El mejor tiempo para trasladarse á Buenos Aires son los meses de diciembre y enero, pero es necesario presentar la solicitud desde ahora.

Otros pormenores se darán en esta redacción.

**JOSÉ NIEBOROWSKI**

CURA DE TÉRRABA

## AL COMERCIO DE LIMON Y PUNTARENAS

Las "HERCULES GAS ENGINE WORKS" fabrican toda clase de maquinaria movida por

**Gas, Gasolina y Petroleo**

Máquinas fijas.—Motores marinos para botes y lanchas.—Máquinas portátiles, etc.—Muy seguras.—Muy potentes.

—Más baratas que las de vapor.—

DIRIGIRSE A LA

**HERCULES GAS ENGINE WORKS**

San Francisco, California.—U. S. A.

141.—143.—First. Street.

## LA NORMA

DE

MIGUEL TURULL

Situada frente al Mercado en casa del Dr. Cruz, bajo de las Alcaldías.

Gran surtido de toda clase de artículos concernientes al ramo, á precios muy baratos.

Especialidad en zarzas lienzos, gasas y driles para vestidos de niños.

Telas de Vichy para camisas.

En esta tienda se vende lo mejor y lo más barato.

## AVISO

Habiéndome trasladado á esta capital, ofrezco mis servicios al público como compositor mecánico y afinador de pianos, armonios y órganos de Iglesia.

También puedo hacerme cargo de la parte musical en algunas iglesias donde no haya maestro de Capilla. Cuento con un magnífico repertorio de música religiosa escogido durante mi práctica de maestro de capilla con largos veinte años: misas solemnes, rosarios, etc. En la oficina de LA JUSTICIA SOCIAL, darán informe de mi domicilio y competencia.

TEODULO ARGUELLO

San José, abril 23 de 1903.

## VICTOR TREJOS Y CORNELIO LEIVA

Han trasladado su despacho á la casa de doña Jesús Castro v de Carrillo, frente á las oficinas de los Juzgados y Alcaldías.